

## Avis Spécifique d'Appel d'Offres (AAO)

### Appel d'Offres relatif à l'acquisition, l'installation et la mise en service d'équipements informatiques pour la mise à niveau des infrastructures informatiques de l'OBR (Processus à une enveloppe)

Appel d'Offres N° : PAFEN-PIU-2.4.3.8-GO-RFB  
Projet : Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique Acheteur (PAFEN)  
Pays : Burundi  
Intitulé du Marché : Acquisition, installation et mise en service d'équipements informatiques pour la mise à niveau des infrastructures informatiques de l'OBR  
Don N° : E0930-BI/E2820-BI  
Emis le : 7/10/2024

1. *Le Gouvernement de la République du Burundi* a reçu un financement de la Banque mondiale pour financer le coût du *Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique (PAFEN)* et à l'intention d'utiliser une partie de ce financement pour effectuer des paiements au titre du Marché d'*Acquisition d'installation et de mise en service d'équipements informatiques pour la mise à niveau des infrastructures informatiques de l'Office Burundais des Recettes (OBR)*
2. *L'Unité de Gestion du Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique (PAFEN)*, sollicite des offres fermées de la part de soumissionnaires éligibles et répondant aux qualifications requises pour *Fournir installer et mettre en service les équipements informatiques pour la mise à niveau des infrastructures informatiques de l'Office Burundais de Recettes (OBR)*, ci-après :

N°	Description des Fournitures	Quantité
1	Switch C9200L-48P-4X-E	38
2	Switch C9200L-24P-4X-E	7
3	NAC Cisco Identity Services Engine (ISE) 3.3	1
4	Firewall Firewall Fortigate 81F	1
5	Firewall FortiGate 60F	2
6	Firewall FortiGate 1100E	1
7	Firewall FortiWeb 1000E	1
8	Firewall FortiAnalyzer VM	1
9	Serveur NAS (TS-h1886XU-RP-R2-D1622-32G)	1
10	Cluster node Dell VxRail E660F (incl. vSphere and vSAN for 5Y), 5Y ProSupportPlus	5
11	LAN switch 24x 25G Dell S5224F-ON, 5Y Pro Support Plus	4
12	Rack cabinet (42U) with 2x PDU	2
13	Cluster node Dell Vx Rail E660F (incl. vSphere and vSAN for 5Y), 5Y ProSupport Plus	5
14	LAP TOP	42
15	OBR STAFF LAP TOP	55

Les fournitures, installations et services connexes doivent être réalisées, *dans un délai ne dépassant pas trois (03) mois*, à compter de la date de notification du marché, au siège de l'Office Burundais des Recettes (OBR) sis à :

*Immeuble VIRAGO complexe  
Quartier industriel*



LA BANQUE MONDIALE  
IRD - IDA

Avenue de la Tanzanie N 936 a /A  
Tél : +257 22282132  
Bujumbura, République du Burundi

Les exigences en matière de qualifications sont :

**A. Capacité financière :**

- (a) Avoir un chiffre d'affaires annuel moyen d'au moins un (01) million de dollar US, ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible au cours des cinq (05) dernières années
- (b) Dispose d'avoir liquides ou a accès à des actifs non grevés ou des lignes de crédit, autres que l'avance de démarrage éventuelle, à des montants suffisants pour subvenir aux besoins de trésorerie nécessaires à l'exécution du marché objet du présent Appel d'Offres à hauteur d'un montant au moins égal à deux cent cinquante mille (250 000) dollar US, ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible La justification est établie par des déclarations appropriées des banques ou organismes financiers habilités.

**B. Expérience spécifique :**

Avoir réalisé avec succès au moins deux (02) marchés similaires au cours des cinq (05) dernières années avant la date limite de remise des Offres, chacun d'une valeur d'au moins un (01) million de dollar US.

Pour plus de détails, se référer à la Section III. Critères d'Evaluation et de Qualification du Dossier d'Appel d'Offres

3. La passation du Marché sera conduite par Mise en Concurrence internationale (AOI) tel que défini dans le « **Règlement de Passation des Marchés pour les Emprunteurs sollicitant le Financement de Projets d'Investissement** » de la **Banque mondiale Edition de Septembre 2023** et ouvert à tous les soumissionnaires de pays éligibles tels que définis dans ledit Règlement.
4. Les soumissionnaires éligibles et intéressés peuvent obtenir des informations auprès de l'**Unité de Gestion du Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique (PAFEN)** et prendre connaissance des documents d'Appel d'offres durant les heures de bureau de **8 :00 à 12 :30, heure de Bujumbura (GMT+2) et de 14 :00 à 17 :00 heure de Bujumbura tous les jours ouvrables de lundi à jeudi et de 8 :00 à 14 :00 heure de Bujumbura (GMT+2) les vendredis** à l'adresse mentionnée ci-dessous.
5. Les Soumissionnaires intéressés et éligibles peuvent obtenir un dossier d'appel d'offres complet en **Français** en formulant une demande écrite à l'adresse mentionnée ci-dessous et contre un paiement non remboursable de **Cent Dollars Américains (US\$ 100.00) ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible**. La méthode de paiement sera un dépôt direct de **Cinquante Dollars Américains (US\$ 50.00) ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible** sur le compte N° **1101/001.04** (sous-compte de transit des recettes non fiscales) ouvert à la **Banque de la République du BURUNDI (BRB)** au nom de l'**Office Burundais des Recettes (OBR)** et **Cinquante Dollars Américains (US\$ 50.00) ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible** sur le compte N° **03104582310** ouvert à la **Banque de la République du BURUNDI (BRB)** au nom du **Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique (PAFEN)**. Le document d'appel d'offres sera adressé par voie électronique ou par la poste aérienne aux soumissionnaires étrangers moyennant paiement des frais d'envoi, ou remise main à main aux soumissionnaires résidents ou leur représentants locaux.

Les offres devront être soumises à l'adresse ci-dessous au plus tard le **22/11/2024 à 10 :00, heure de Bujumbura (GMT+2)**. La soumission des offres par voie électronique **ne sera pas** autorisée. Les offres remises en retard ne seront pas acceptées. Les offres seront ouvertes publiquement en présence des représentants des Soumissionnaires et de toute



PAFEN: Boulevard NADAYE Melchior,  
Immeuble Orée du golf 4 ème étage



info@pafen.gov.bi



PafenBurundi



@PafenBurundi

www.pafen.gov.bi

7



LA BANQUE MONDIALE  
BIRD · IDA

- personne choisissant d'être présente à l'adresse mentionnée ci-dessous le même jour, c'est-à dire le 22/11/2024 à 10 :15 heures de Bujumbura (GMT+2)
6. Une réunion hybride préalable sera organisée au siège de l'Unité de Gestion du Projet PAFEN mentionné ci-dessous et en ligne le 22/10/2024 à 10h de Bujumbura (GMT+2).
  7. **Toutes** les offres doivent comprendre « une Garantie de l'Offre » pour un montant de **Trente Mille Dollars Américains (US\$ 30,000. 00) ou l'équivalent en Francs Burundais (BIF) ou dans une autre monnaie librement convertible**
  8. **L'attention** est attirée sur le Règlement de Passation de Marchés exigeant que l'Emprunteur divulgue des informations sur la propriété effective du Soumissionnaire retenu, dans le cadre de la Notification d'Attribution du Marché, en utilisant le Formulaire de Divulcation des Bénéficiaires Effectifs tel qu'il est inclus dans le document d'appel d'offres.
  9. Les **adresses** auxquelles il est fait référence ci-dessus sont :

**Nom de l'Agence d'exécution : Projet d'Appui aux Fondations de l'Economie Numérique (PAFEN)**

**Nom du responsable et son titre : Bienvenu Irakoze, Coordonnateur du PAFEN**

**Adresse du bureau : Boulevard Ndadaye Melchior**

**Immeuble Orée du Golf, 4ème Etage**

**Adresse électronique : info@pafen.gov.bi avec copies obligatoires à**

**gaspard.mvukiye@pafen.gov.bi**

**sitou.lawson@pafen.gov.bi**

**belyse.ndayikeje@pafen.gov.bi**

**nkurunziza\_alfred@yahoo.fr**

**Le Coordonnateur du PAFEN**

**Bienvenu IRAKOZE**

